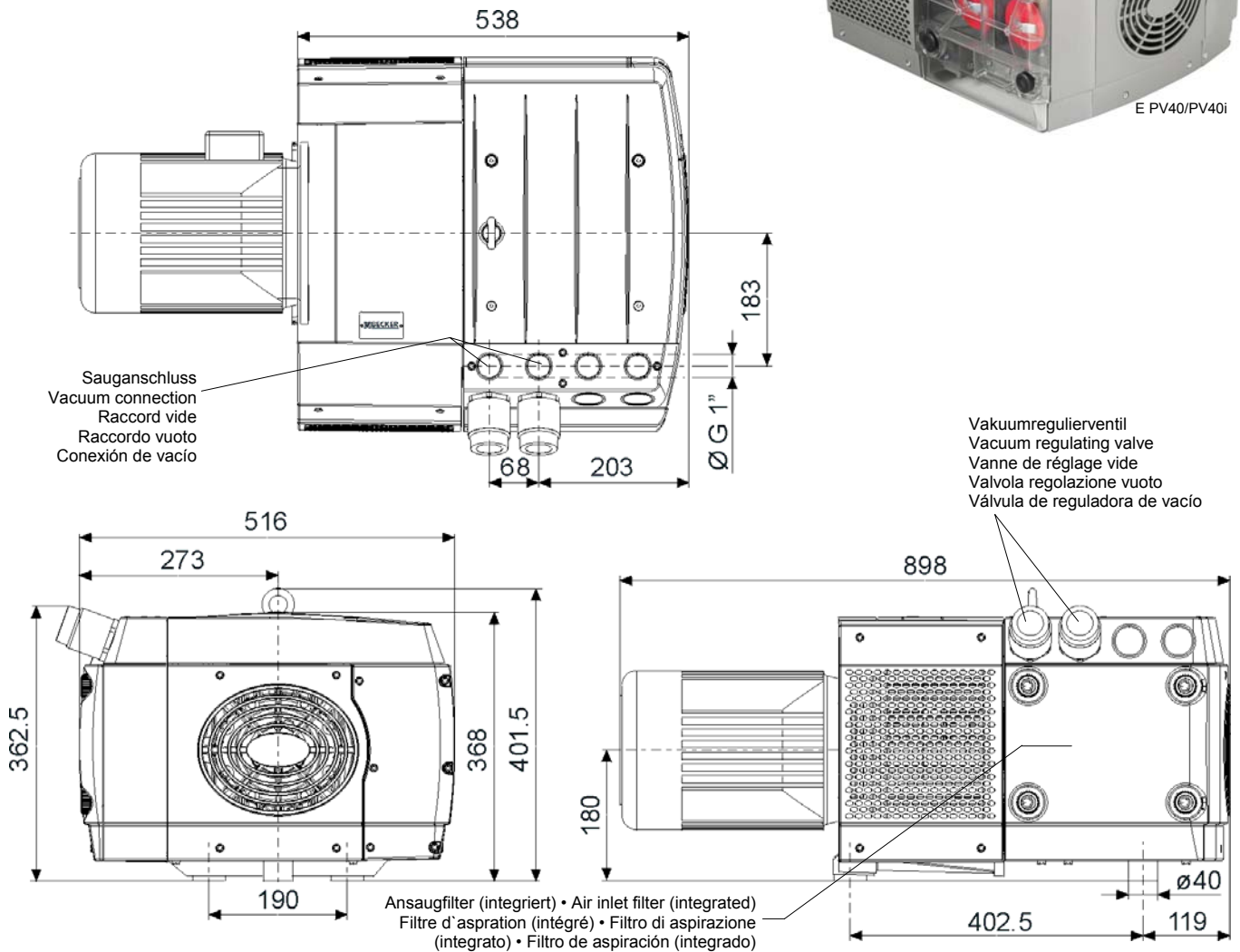


Drehschieber-Vakuumpumpen, 2 unabhängige Verdichtungsräume, trockenlaufend, luftgekühlt
Rotary vane vacuum pumps, 2 independent compression chambers, oil-free, air-cooled
Pompes à vide à palettes, 2 chambres de compression indépendantes, fonctionnant à sec, refroidies par air
Pompe per vuoto a palette, 2 camere di compressione indipendenti, funzionanti a secco, raffreddate ad aria
Bombas de vacío de paletas, 2 compartimentos de compresión independientes, sin aceite, refrigeradas por aire

E V40/V40i



E PV40/PV40i

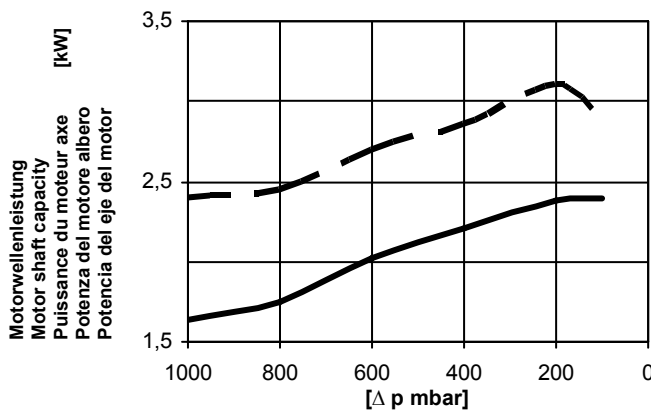
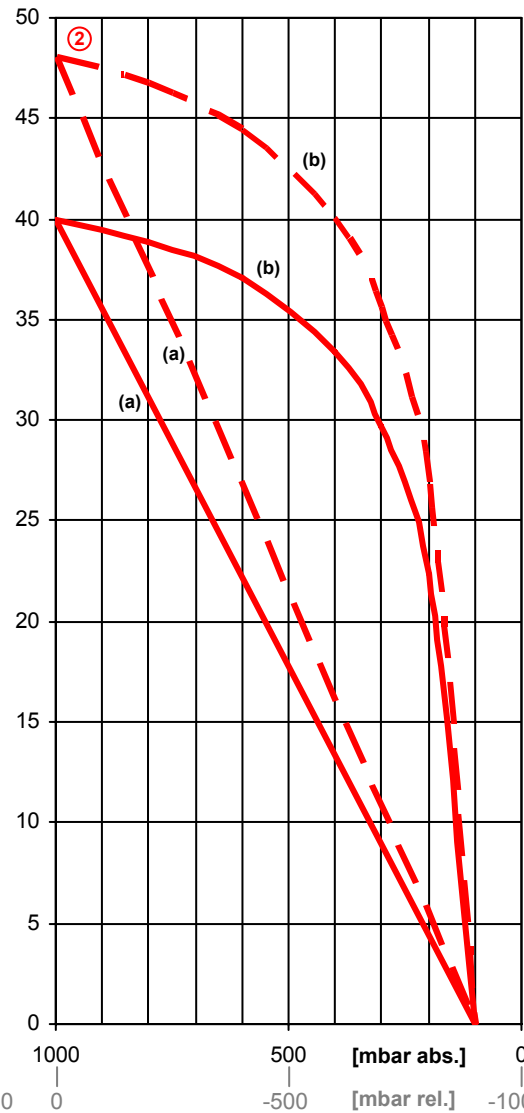
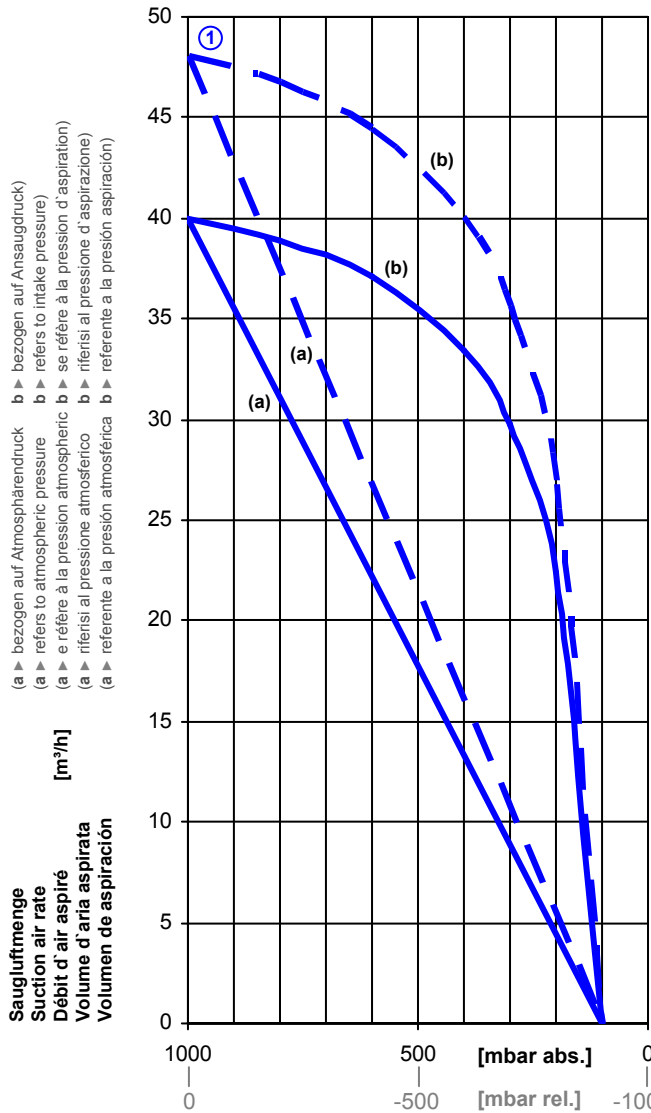
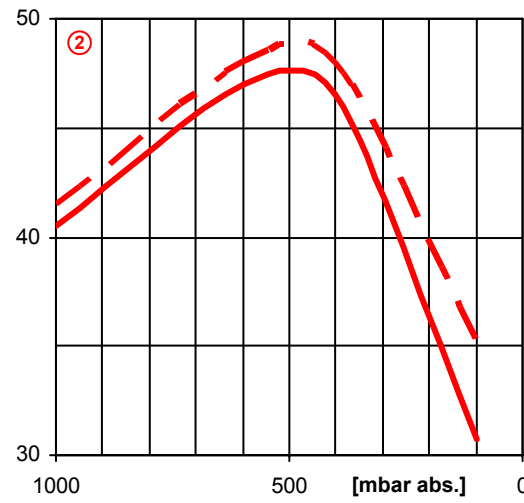
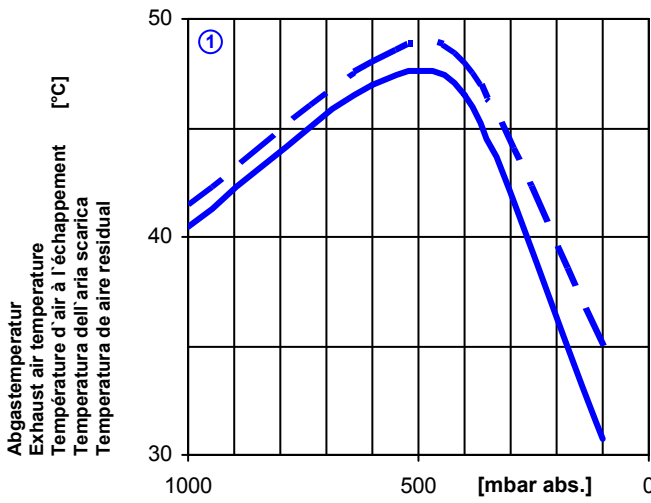


Technische Daten		Technical data		Caractéristiques technique		Dati tecnici		Datos técnicos	
E V40/V40i	V40		V40		kW		dB(A) ²⁾		kg
	m ³ /h (max.)	mbar (max. abs. ¹⁾)	m ³ /h (max.)	mbar (max. abs. ¹⁾)	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	
	40	48	40	48	2,4	3,0	74	76	122

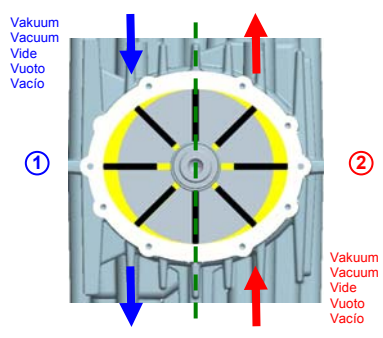
U M 3~ V W M1 ▶ 50 Hz ▶ 2,4 kW • 190-254/330-440 V Δ/Y • 13,0-17,7/7,5-10,2 A • 950-975 min⁻¹ B5 (Ø 250) • IP 55
 60 Hz ▶ 3,0 kW • 190-288/330-500 V Δ/Y • 15,5-15,7/8,9-9,10 A • 1105-1170 min⁻¹

1) ▶ mbar absolut • mbar absolute • mbar absolu • mbar assoluto • mbar absoluto 2) ▶ bei mittlerer Belastung, beide Seiten abgeleitet • at medium load, both sides derived • à régime moyen, les deux côtés dérivés • a medio regime, entrambi i lati derivati • en la carga media, ambos lados derivados ▶ DIN EN ISO 2151 + DIN EN ISO 3744 (K_{PA} = 3 dB(A))
 Maßangaben in mm • Measures in mm • Mesures en mm • Misure in mm • Medidas en mm
 Änderungen vorbehalten • Right of modification reserved • Sous réserve des modifications • Sotto riserva di modificazioni • Derecho a modificaciones reservado

Drehschieber-Vakuumpumpen,
trockenlaufend, luftgekühlt
Rotary vane vacuum pumps,
oil-free, air-cooled
Pompes à vide à palettes,
fonctionnant à sec,
refroidies par air
Pompe per vuoto a palette,
funzionandi a secco,
raffreddate ad air
Bombas de vacío de paletas,
sin aceite, refrigeradas por
aire



① ②
E V40/V40i
— 50 Hz
- - - 60 Hz



mbar abs. ▶ mbar absolut • mbar absolute • mbar absoluto • mbar assoluuto • mbar absoluto
mbar rel. ▶ mbar relativ • mbar relative • mbar relatif • mbar relativo • mbar relativo
Bezugsdaten (Atmosphäre) • Référence (atmosphère) • Référence (atmosphère)
(atmosphère) • Riferimento (atmosfera) • Referencia (atmosfera) ▶ 1013 mbar, 20°C
Mögliche Abweichung • Allowable tolerance • Variacion
possibile • Variazione possibile • Desvío posible ▶ ±5 %
Änderungen vorbehalten • Right of modification reserved • Sous réserve des
modifications • Sotto riserva di modificazioni • Derecho a modificaciones reservado